Ez a dokumentum kizárólag tájékoztató jellegű, az intézmények semmiféle felelősséget nem vállalnak a tartalmáért

►**B**

A BIZOTTSÁG 2602/2000/EK RENDELETE

(2000. november 17.)

az árengedményeknek a harmonizált fogyasztói árindexben történő kezelésére vonatkozó minimumszabályok tekintetében a 2494/95/EK tanácsi rendelet végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról

(EGT vonatkozású szöveg)

(HL L 300, 29.11.2000, o. 16)

Módosította:

		Hivatalos Lap		
		Szám	Oldal	Dátum
►**M1**	A Bizottság 1921/2001/EK rendelete (2001. szeptember 28.)	L 261	49	29.9.2001

▼B

A BIZOTTSÁG 2602/2000/EK RENDELETE

(2000. november 17.)

az árengedményeknek a harmonizált fogyasztói árindexben történő kezelésére vonatkozó minimumszabályok tekintetében a 2494/95/EK tanácsi rendelet végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról

(EGT vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a harmonizált fogyasztóiárindexekről szóló, 1995. október 23-i 2494/95/EK ([1]) tanácsi rendeletre, és különösen annak 4. cikkére, összefüggésben az 5. cikkének (3) bekezdésével,

az Európai Központi Bankkal folytatott konzultációt követően ([2]),

mivel:

(1) A 2494/95/EK rendelet 5. cikke (1) bekezdésének b) pontja szerint minden tagállam köteles létrehozni a harmonizált fogyasztói árindexet (HICP) az 1997. januári indexszámmal kezdődően.

(2) Jelentős eljárási különbségek lehetnek az árengedmények, illetve az árengedmények és a beszerzési ár közötti kapcsolat kezelésében. Harmonizált módszertanra van szükség az árengedményeknek a HICP-ben történő kezelésére annak biztosítása érdekében, hogy az eredményül kapott HICP-k megfeleljenek a 2494/95/EK rendelet 4. cikke szerinti összehasonlíthatósági követelménynek,. Ez egyúttal javítani fogja megbízhatóságukat és helytállóságukat is.

(3) A HICP-ben alkalmazott árak a háztartások által az egyéni termékek és szolgáltatások vásárlásakor monetáris tranzakciók során ténylegesen kifizetett beszerzési árak, beleértve minden adót, csökkentve a termékre jutó támogatással, figyelembe véve a nagy tételben vagy csökkentett áron történő vásárlás esetén nyújtott engedményeket, és nem beleszámítva a hitelfelvételből eredő kamatokat és szolgáltatási díjakat, sem pedig azokat a külön díjakat, amelyek a vásárláskor meghatározott időszakon belüli fizetés elmulasztásából erednek.

(4) A termékek és szolgáltatások tulajdonságainak megváltozásakor, az árakat a legutóbb az 1688/98/EK ([3]) tanácsi rendelettel módosított, a harmonizált fogyasztói árindexekről szóló 2494/95/EK tanácsi rendelet végrehajtására vonatkozó kezdeti intézkedésekről szóló, 1996. szeptember 9-i 1749/96/EK ([4]) bizottsági rendeletben meghatározott, a minőség változásra vonatkozó szabályokkal összhangban kell kezelni.

(5) Az e rendeletben meghatározott intézkedések összhangban vannak a 89/382/EGK, Euratom tanácsi határozattal ([5]) létrehozott statisztikai programbizottság (SPB) véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

([1]) HL L 257., 1995.10.27., 1. o.
([2]) 2000. november 24-i vélemény (a Hivatalos Lapban még nem tették közzé).
([3]) HL L 214., 1998.7.31., 23. o.
([4]) HL L 229., 1996.9.10., 3. o.
([5]) HL L 181., 1989.6.28., 47. o.

▼B

1. cikk

Cél

E rendelet célja, hogy meghatározza a harmonizált fogyasztói árindexben (a továbbiakban: HICP) az egyéni termékek és szolgáltatások árengedményeinek kezelését, annak érdekében, hogy biztosítható legyen a HICP-k megbízhatósága és helytállósága, és megfeleljenek a 2494/95/EK rendelet 4. cikkében foglalt összehasonlíthatósági követelményeknek.

2. cikk

Beszerzési árak

Ellenkező rendelkezés hiányában, a HICP-ben alkalmazott beszerzési áraknak általában akkor kell figyelembe venniük az egyéni termékek és szolgáltatások árengedményeit, ha ezek:

a) valamely egyéni termék vagy szolgáltatás megvásárlásának tulajdoníthatóak;

b) bármiféle különleges feltétel nélkül valamennyi lehetséges vásárló által igénybe vehetők (nem diszkriminatív jellegűek);

c) ismertek a vásárlók számára abban az időpontban, amikor az eladóval megállapodást kötnek az érintett termék megvásárlására; és

d) a vásárlás időpontjában vagy a tényleges vásárlást követően annyi időn belül vehetők igénybe, amennyi alatt az árengedmények várhatóan lényegesen befolyásolják azt a mennyiséget, amelyet a vásárlók hajlandók megvenni.

A HICP-ben különösen az olyan egyéni termékek és szolgáltatások árengedményét kell figyelembe venni, amelyek valószínűleg vagy várhatóan újra szokásos áron lesznek kaphatók, vagy máshol szokásos áron kaphatók. A szokásos ár feltételek vagy minősítés nélküli árat jelent, amelyet nem rendkívüli árként írnak le.

3. cikk

Ösztönzők

Egy bizonyos termék megvásárlásának ösztönzése érdekében a fogyasztóknak ideiglenesen felajánlott termékek piaci értéke (a továbbiakban: ösztönzők) amennyiben ismert, levonható. Az ilyen piaci értéket újra hozzá kell adni, amikor a kedvezményes ajánlat időszaka véget ér. A többlet formájában nyújtott ösztönzőket, például az érintett termékből adott többletmennyiség, egy másik termék „ingyenes” hozzáadása vagy egyéb juttatások, figyelmen kívül kell hagyni, ha azok nem jelentősek.

4. cikk

Változások a termék vagy szolgáltatás tulajdonságaiban

Ha megváltoznak a termék vagy szolgáltatás tulajdonságai, akkor az árakat a tuladonságok megváltozására vonatkozó szabályoknak, különösen az 1749/96/EK rendelet 5. cikke szerinti minőségi kiigazításra vonatkozó rendelkezéseknek megfelelően kell kezelni.

▼B

5. cikk

Végrehajtás

E rendelet rendelkezéseit a tagállamoknak legkésőbb 2000 decemberében kell alkalmazniuk, és a 2001. januári, vagy 2002. januári indexszámmal kezdődően lépnek hatályba.

6. cikk

Felülvizsgálat

▼M1

Ha e rendelet rendelkezéseinek végrehajtása az összes cikket magában foglaló index éves változásának mértékét (m/[m-12]) egy az árengedményeket figyelmen kívül hagyó indexhez képest több mint egytized százalékponttal befolyásolja, akkor a szóban forgó indexsort ennek megfelelően módosítani kell.

▼B

7. cikk

Hatálybalépés

Ez a rendelet az *Európai Közösségek Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.